

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE

F. 90 — 195

8 NOVEMBRE 1989. — Arrêté de l'Exécutif flamand portant modification de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 25 juin 1986 portant organisation de l'enseignement secondaire expérimental de la pêche maritime à horaire réduit, modifié par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 6 juillet 1988

L'Exécutif flamand,

Vu l'article 59bis, § 2, 2^o, de la Constitution;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles;

Vu la loi sur l'enseignement maritime, coordonnée par l'arrêté royal du 20 septembre 1960, modifiée par les lois du 27 mai 1969 et du 16 juin 1976;

Vu la loi du 19 juillet 1971 relative à la structure générale et à l'organisation de l'enseignement secondaire, notamment l'article 4, § 2;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 25 juin 1986 portant organisation de l'enseignement secondaire expérimental de la pêche maritime à horaire réduit;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget, en date du 19 octobre 1989;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu la nécessité urgente d'adapter les structures d'enseignement à horaire réduit afin que les jeunes en âge scolaire puissent satisfaire d'une manière optimale dans l'enseignement de la pêche maritime à l'obligation légale de suivre un enseignement à temps partiel;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Enseignement;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'article 1^{er} de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 25 juin 1986 portant organisation de l'enseignement secondaire expérimental de la pêche maritime à horaire réduit les mots « pendant les années scolaires 1986-1987, 1987-1988 et 1989-1990 » sont remplacés par « pendant les années scolaires 1986-1987, 1987-1988, 1988-1989 et 1989-1990 ».

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1988.

Art. 3. Le Ministre communautaire de l'Enseignement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 novembre 1989.

Le Président de l'Exécutif flamand,
G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Enseignement,
D. COENS

N. 90 — 196

22 NOVEMBRE 1989. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 oktober 1986 tot uitvoering van het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1960 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988, en bij de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en Gewesten inzonderheid op artikel 6, § 1, IX, 2^o;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen, inzonderheid op artikel 4, § 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 oktober 1986 tot uitvoering van het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen, inzonderheid op artikel 6, § 2;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat op 31 december 1988 de overgangperiode verstreek tijdens dewelke de Minister een vrijstelling kon verlenen op de naleving van de criteria bedoeld bij artikel 4, 1^o, b en c, van het koninklijk besluit van 29 oktober 1986, aan de gemeenten en de openbare centra voor maatschappelijk welzijn die onderworpen zijn aan een saneringsplan waardoor zij bij de aanwerving van gesubsidieerde contractuelen de premie van 400 000 frank kunnen genieten;

Gelet op het feit dat het noodzakelijk is zo snel mogelijk de continuïteit van het bestaand stelsel te verzekeren;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 31 oktober 1989;

Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting, gegeven op 16 november 1989;

Op voordracht van de Gemeenschapsminister van Tewerkstelling,

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 6, § 2, van het koninklijk besluit van 29 oktober 1986 tot uitvoering van het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat, gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen worden de jaartallen « 1987 en 1988 » vervangen door de jaartallen « 1987, 1988 en 1989 ».

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1989.

Art. 3. De Gemeenschapsminister van Tewerkstelling is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 22 november 1989.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Tewerkstelling,

R. DE WULF

TRADUCTION

F. 90 — 196

22 NOVEMBRE 1989. — Arrêté de l'Exécutif flamand portant modification de l'arrêté royal du 29 octobre 1986 portant exécution de l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux

L'Exécutif flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 et par la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, notamment l'article 6, § 1er, IX, 2°;

Vu l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux, notamment l'article 4, § 2;

Vu l'arrêté royal du 29 octobre 1986 portant exécution de l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux, notamment l'article 6, § 2;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que la période pendant laquelle le Ministre peut dispenser du respect des critères visés à l'article 4, 1°, b et c de l'arrêté royal du 29 octobre 1986, les communes et les centres publics d'aide sociale soumis à un plan d'assainissement leur permettant d'obtenir une prime de 400 000 francs lors de l'engagement de contractuels subventionnés, a pris fin le 31 décembre 1988;

Vu la nécessité d'assurer sans délai la continuité du régime mis en place;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances en date du 31 octobre 1989;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget en date du 16 novembre 1989;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Emploi,

Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1er. A l'article 6, § 2 de l'arrêté royal du 29 octobre 1986 portant exécution de l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux, les années « 1987 et 1988 » sont remplacées par les années « 1987, 1988 et 1989 ».

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets à partir du 1er janvier 1989.

Art. 3. Le Ministre communautaire de l'Emploi est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 22 novembre 1989.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Emploi,

R. DE WULF